

PVD1EU

TR

ORijİNAL KULLANIM
KILAVUZUNUN ÇEVİRİSİ
KABLO TAMBURU



TROTEC

İçindekiler

Kullanım kılavuzu hakkında bilgiler	2
Cihazın kullanım ömrü ve garanti süresi.....	2
Kullanım hatalarına ilişkin bilgiler - Güvenlik.....	2
Cihaz fonksiyonlarıyla ilgili tanıtıcı ve temel bilgiler	4
Taşıma ve nakliye sırasında dikkat edilecek hususlar	6
Kullanım	6
Cihazın enerji tüketimi açısından verimli kullanımına ilişkin bilgiler	6
Bakım, onarım ve kullanımda uyulması gereken kurallar	6
Hatalar ve arızalar	7
Kullanıcının kendi yapabileceği bakım, onarım veya ürünün temizliğine ilişkin bilgiler	7
Temizlik.....	7
Servis istasyonları	7
Üretici ve ithalatçı firmanın unvanı, adres ve telefon numarası	7
Kullanım sırasında insan veya çevre sağlığına tehlikeli veya zararlı olabilecek durumlara ilişkin uyarılar	7

Kullanım kılavuzu hakkında bilgiler

Semboller



Elektrik gerilimine karşı uyarı

Bu sembol, elektrik gerilimi nedeniyle insanların hayatına ve sağlığına yönelik oluşan tehlikelere karşı uyarıda bulunur.



Uyarı

Sinyal sözcüğü, önlenmediği takdirde ölüm veya ağır bir yaralanmaya neden olabilecek orta risk derecesindeki bir tehlikeyi tanımlar.



Dikkat

Sinyal sözcüğü, önlenmediği takdirde hafif veya orta bir yaralanmaya neden olabilecek düşük risk derecesindeki bir tehlikeyi tanımlar.

Not

Sinyal sözcüğü, önemli bilgilere işaret eder (örn. maddi hasarlar), fakat tehlikelere işaret etmez.



Bilgi

Bu sembolün bulunduğu notlar, çalışmalarınızı hızlı ve güvenli şekilde yapmanız konusunda size yardımcı olur.



Kılavuza dikkat ediniz

Bu sembolün bulunduğu notlar, talimatlara dikkat edilmesi gerektiği konusunda sizi uyarır.

Bu kılavuzun ve AB uygunluk beyanının güncel sürümünü aşağıdaki linkten indiriniz:



PVD1EU



<https://hub.trotec.com/?id=47025>

Cihazın kullanım ömrü ve garanti süresi

Aşağıdaki bilgiler sadece Türkiye için geçerlidir:

Ticari müşteriler için garanti süresi bir yıldır. Özel müşteriler için garanti süresi iki yıldır.

Kullanım hatalarına ilişkin bilgiler - Güvenlik

Bu kılavuzu, ürünü çalıştırmadan/kullanmadan önce dikkatlice okuyunuz ve kılavuzu her zaman kurulum yerinin hemen yakınında veya ürünün üzerinde bulundurunuz.



Uyarı

Tüm güvenlik uyarılarını ve talimatları okuyunuz.

Güvenlik uyarılarına ve talimatlara uymanın ihmal edilmesi, elektrik çarpmasına, yangına ve/veya ağır yaralanmalara neden olabilir.

Daha sonra bakmak için tüm güvenlik uyarılarını ve talimatları saklayınız.

- Cihazı, patlama tehlikesi bulunan alanlarda çalıştırmayınız.
- Cihazı, agresif atmosferlerde çalıştırmayınız.
- Cihazı elleriniz nemli veya ıslakken çalıştırmayınız veya kullanmayınız.
- Cihazı suya batırmayınız.
- Cihaz bir oyuncak değildir. Çocukları ve hayvanları uzak tutunuz. Cihazı sadece gözetim altında kullanınız.
- Cihazın her kullanımından önce cihazı olası hasarlar açısından kontrol ediniz. Arızalı cihazları ve cihaz parçalarını kullanmayınız.
- Elektrik kabloları veya şebeke bağlantısında hasar varken cihazı kesinlikle kullanmayınız!
- Elektrik fişini düzgün bir şekilde topraklanmış prize takınız.

- Elektrik sisteminde çalışmalar yaparken aşağıdaki güvenlik kurallarına uyunuz: 1. Gerilimsiz durum getirme, 2. Tekrar açmaya karşı emniyete alma, 3. Gerilimsizlik durumunu belirleme, 4. Topraklama ve kısa devre yapma, 5. Gerilim altındaki komşu parçaları kapatma veya örtme.
- Cihazdaki bakım, temizlik veya onarım çalışmalarından önce, elektrik fişinin tutarak elektrik kablosunu prizden çekiniz.
- Elektrik fişinde veya elektrik kablosunda hasar tespit ettiyseniz cihazı kesinlikle kullanmayınız. Arızalı bir elektrik kablosu; üretici, müşteri hizmetleri veya bir uzman elektrik işletmesi tarafından değiştirilmelidir. Arızalı elektrik kabloları insan sağlığı için ciddi tehlike oluşturur!
- Teknik bilgiler bölümü uyarınca depolama ve çalışma koşullarına dikkat ediniz.
- Cihazı kesinlikle aşırı ısıya veya direkt güneş ışınlarına maruz bırakmayınız.
- Cihazın üzerindeki güvenlik işaretlerini, çıkartmaları ve etiketleri çıkarmayınız. Tüm güvenlik işaretleri, çıkartmalar ve etiketlerin okunur durumda olmasını sağlayınız.
- Bu kılavuzda belirtilenin dışında bir çalıştırma veya kullanıma izin verilmez. Buna uyulmaması durumunda, her türlü sorumluluk ve garanti talebi geçersiz olur.

Usulüne uygun kullanım

Cihaz, elektrik bağlantıları için uzatma kablosu olarak kullanılır.

Aşağıdaki maks. bağlantı güçleri aşılmamalıdır:

- 3.200 W / 230 V (açılmış kablo)
- 1.100 W / 230 V (sarılmış kablo)

Usulüne aykırı kullanım

Cihazı, patlama tehlikesi bulunan alanlarda kullanmayınız. Cihazı ıslak ya da suyla kaplı bir zemin üzerine yerleştirmeyiniz. Cihaz üzerinde izin olmadan değiştirme, ekleme ya da dönüştürme işlemi yasaktır.

Personelin niteliği

Bu cihazı kullanan kişiler:

- Başta Kullanım hatalarına ilişkin bilgiler – Güvenlik bölümü olmak üzere talimatları okumuş ve anlamış olmalıdır.

İlk çalıştırma ve dış gövdenin açılmasını gerektiren bakım çalışmaları, sadece bir elektrik teknisyeni tarafından yapılmalıdır.

Cihazın üzerindeki güvenlik işaretleri ve levhalar

Not

Cihazın üzerindeki güvenlik işaretlerini, çıkartmaları ve etiketleri çıkarmayınız. Tüm güvenlik işaretleri, çıkartmalar ve etiketlerin okunur durumda olmasını sağlayınız.



Aşağıdaki çıkartma, cihazın üzerinde Almanca dilinde mevcuttur:



Kablo tamburu

UYARI! AŞIRI ISINMA KORUMASI TETİKLENİRSE: ELEKTRİK FİŞİ ÇEKİNİZ → KIRMIZI TUŞA BASINIZ. KABLO AÇILMADAN ÖNCE FİŞ PRİZLERDEN ÇIKARTILMALIDIR. ARKA ARKAYA TAKMAYINIZ! ÜZERİ ÖRTÜLÜ ŞEKİLDE ÇALIŞTIRMAYINIZ!

Aşağıdaki semboller, etiketin üzerinde yer alır:

Semboller	Anlamı
 Maks. 3.200 W / 230 V	Cihazın üzerindeki sembol, açılmış durumda 3.200 W / 230 V'luk maksimum bağlantı gücünün aşılmaması gerektiğini belirtir.
 Maks. 1.100 W / 230 V	Cihazın üzerindeki sembol, sarılmış durumda 1.100 W / 230 V'luk maksimum bağlantı gücünün aşılmaması gerektiğini belirtir.

Kalan tehlikeler



Elektrik gerilimine karşı uyarı

Yetersiz izolasyon nedeniyle elektrik çarpması. Her kullanımdan önce cihazı hasar ve düzgün çalışma açısından kontrol ediniz.

Hasar olduğunu görürseniz cihazı artık kullanmayınız. Cihaz veya elleriniz nemli veya ıslaksa cihazı kullanmayınız!

Dış gövde açıkken cihazı kullanmayınız.



Elektrik gerilimine karşı uyarı

Cihaz üzerinde gerçekleştirilecek tüm çalışmalardan önce elektrik fişini prizden çıkartınız!

Elektrik fişine nemli ya da ıslak elle dokunmayınız. Elektrik fişinden tutarak elektrik kablosunu elektrik prizinden çekiniz.



Uyarı

Boğulma tehlikesi!

Ambalaj malzemesini dikkatsizce etrafta bırakmayınız. Çocuklar için tehlikeli bir oyuncuğa dönüşebilir.



Uyarı

Cihaz bir oyuncak değildir ve çocukların eline geçmemelidir.



Uyarı

Eğitimsiz kişiler tarafından amacına veya usulüne uygun olmayan şekilde kullanılması durumunda bu cihaz çeşitli tehlikelere neden olabilir! Personel niteliklerine dikkat ediniz!



Dikkat

Isı kaynaklarıyla aranızda yeterli mesafe bırakınız.

Not

Cihazda hasar oluşmasını önlemek için; cihazı aşırı sıcaklıklara, neme veya ıslanmaya maruz bırakmayınız.

Not

Cihazı temizlemek için sert temizlik maddeleri, aşındırıcı veya çözücü maddeler kullanmayınız.

Acil durumda yapılması gerekenler

1. Acil bir durumda cihazı şebeke beslemesinden ayırınız: Elektrik fişini çekiniz.
2. Arızalı bir cihazı tekrar elektrik şebekesine bağlamayınız.

Cihaz fonksiyonlarıyla ilgili tanıtıcı ve temel bilgiler

Cihaz açıklaması

Cihaz, 20 m uzunluğunda bir kabloya sahiptir.

IP44 koruma tipinin gereksinimlerini karşılayan ve katlanır kapaklarla donatılan, tazyikli suya ve toza karşı korunan koruma kontaklı prizlerle donatılmıştır.

Ergonomik bir taşıma kolu, taşımayı kolaylaştırır.

Kablo tutucusu, kabloların ve fişlerin güvenli şekilde saklanmasını sağlar.

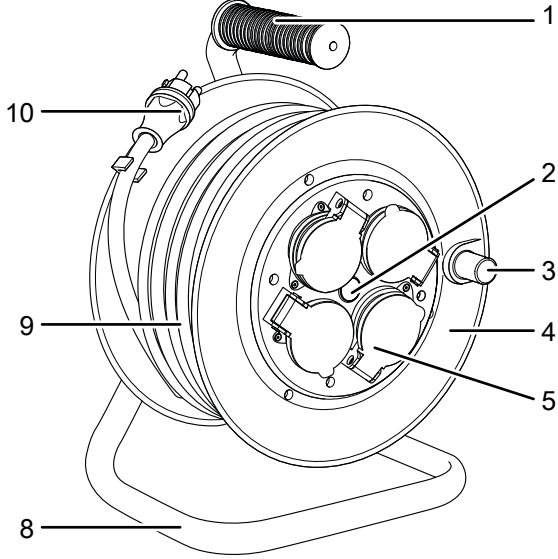
Geniş ayar, kablo tamburunun güvenli şekilde durmasını sağlar.

Bir termik koruma şalteri ve tamburun merkezi fren sistemi ek güvenlik sağlar.

Cihaz, ayrıca prize elin sokulması durumunda elektrik çarpmasını önleyen yüksek bir temas korumasına da sahiptir.


Cihazın görünümü

Önden görünüm

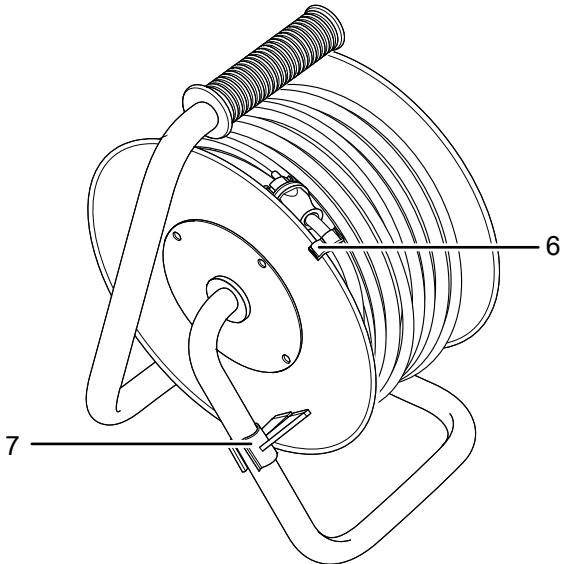


No.	Tanım
1	Taşıma kolu
2	Termik koruma şalteri
3	Krank
4	Tambur
5	Koruma kontaklı priz
6	Kablo tutucusu
7	Tambur freni
8	Ayak
9	Kablo
10	Soket

Teknik bilgiler

Parametre	Değer
Kablo uzunluğu	20 m
Kablo kesiti	1,5 mm ²
Sarılmış durumdaki maks. güç	1100 W
Açılmış durumdaki maks. güç	3200 W
Nominal gerilim	230 V
Nominal akım	16 A
Priz sayısı	4
Koruma sınıfı	I / 
Koruma türü	IP 44
Depolama (sıcaklık)	-5 °C ila 40 °C
Boyutlar (Uzunluk x Genişlik x Yükseklik)	175 mm x 230 mm x 320 mm
Ağırlık (ambalaj hariç)	3 kg

Arkadan görünüm



Taşıma ve nakliye sırasında dikkat edilecek hususlar

Not

Düzgün olmayan bir şekilde depolar veya taşırsanız cihaz hasar görebilir.
Cihazın taşınması ve depolanmasıyla ilgili bilgilere dikkat ediniz.

Taşıma

Cihaz, rahatça taşınması için bir tutamakla donatılmıştır.

Her taşıma işleminden **önce** şu uyarılara dikkat ediniz:

- Fişi (10) elektrik prizinden çıkartınız.
- Tüm tüketicileri koruma kontaklı prizden (5) çıkartınız.
- Kabloyu tamamen sarınız. İstenmeyen açılmayı önlemek için kablo tamburunu tambur freniyle kilitleyiniz.
- Kablonun ucunu, kablo tutucusundaki (6) fişle sabitleyiniz.

Depolama

Kullanmadığınız zamanlarda aşağıdaki saklama koşullarına uyunuz:

- Cihazı kuru, donmaya ve ısıya karşı korunmuş şekilde saklayınız.
- Cihazı, tozdan ve doğrudan güneş ışığından korunan bir yerde saklayınız.
- Gerekirse, içeri giren toza karşı cihazı bir kılıfla koruyunuz.
- Saklama sıcaklığını, Teknik veriler bölümünde belirtilen aralıkta tutunuz.

Kullanım

Kablo tamburunun bağlanması

- 3200 Watt'a kadar bir toplam güce sahip tüketicileri çalıştırmak için kabloyu tamamen açınız.
- Kabloyu döşerken takılıp düşme yerleri oluşmasını önleyiniz.
- Elektrik fişini düzgün bir şekilde topraklanmış prize takınız.
- Tüketicileri kablo tamburuna bağlayınız.

Termik koruma şalteri

Kablo tamburu, kablo tamburu aşırı ısındığında akım akışını kesen bir termik koruma şalteriyle donatılmıştır. Kablo tamburu tamamen açılmamışsa veya tüketicinin maksimum nominal gücü hâlâ çok yüksekse, termik koruma şalteri tetiklenebilir.

Termik koruma şalteri devreye girerse aşağıdaki yöntemi izleyiniz:

1. Cihazı tamamen soğumaya bırakınız.
2. Fişi (10) prizden çıkartınız.
3. Tüketiciyi koruma kontaklı prizden (5) çıkartınız.
4. Henüz açılmamışsa kabloyu komple açınız.
5. Termik koruma şalterine (2) basınız.
⇒ Kablo tamburunu tekrar kullanabilirsiniz.

Cihazın enerji tüketimi açısından verimli kullanımına ilişkin bilgiler

Gereksiz enerji tüketimini önlemek için, cihazın sadece gerçek kullanım süresi boyunca açık kalmasına dikkat ediniz. Mevcutsa, cihazın kapatma otomatüğinden faydalanınız.

Bakım, onarım ve kullanımda uyulması gereken kurallar



Uyarı

Dış gövdenin açılmasını gerektiren periyodik bakım çalışmaları ve onarımlarda Trotec müşteri servisine başvurunuz. Kurallara aykırı şekilde açılan cihazlar her türlü garanti kapsamı dışındadır ve garanti talepleri geçersiz olur.

Hatalar ve arızalar

Arızalar ortaya çıkarsa cihazı aşağıdaki listeye göre kontrol ediniz.

- Kabloyu hasar açısından kontrol ediniz.
- Elektrik fişinin kurallara uygun şekilde emniyete alınmış bir prize takılmış olup olmadığını kontrol ediniz.
- Termik koruma şalterinin etkinleştirilmiş olup olmadığını kontrol ediniz ve gerekirse, Kullanım bölümünde açıklandığı gibi şalteri devre dışı bırakınız.

Kullanıcının kendi yapabileceği bakım, onarım veya ürünün temizliğine ilişkin bilgiler



Elektrik gerilimine karşı uyarı

Cihazı kontrol etmeden önce, elektrik fişini tutarak elektrik prizinden çekiniz.



Elektrik gerilimine karşı uyarı

Hasarlı, açık veya gerilim altındaki parçalara temas durumunda elektrik çarpması tehlikesi bulunmaktadır. Gerilim altındaki bir kablo tamburunu kesinlikle temizlemeyiniz veya açıktaki kabloları veya cihazın parçalarına dokunmayınız. Kablo tamburunu kesinlikle suya batırmayınız.

Görsel kontrol

Her bağlantı veya montaj işleminden önce cihazı dış hasarlar açısından kontrol ediniz. Cihazda veya elektrik kablosunda hasarlar görürseniz, gördüğünüz hasarların bir elektrik teknisyeni tarafından düzeltilmesini sağlayınız.

Temizlik



Elektrik gerilimine karşı uyarı

Cihaz üzerinde gerçekleştirilecek tüm çalışmalardan önce elektrik fişini prizden çıkartınız! Elektrik fişine nemli ya da ıslak elle dokunmayınız. Elektrik fişinden tutarak elektrik kablosunu elektrik prizinden çekiniz.

Cihazı nemli, yumuşak, hav bırakmayan bir bezle temizleyiniz. Dış gövdenin içine nem girmemesine dikkat ediniz. Elektrikli parçaların nemle temas etmemesine dikkat ediniz. Bezi nemlendirmek için örn. temizleme spreyi, çözücü madde, alkol içeren temizleyiciler veya aşındırıcı maddeler gibi agresif temizlik maddeleri kullanmayınız.

Temizlikten sonra silerek mahfazayı kurutunuz.

Servis istasyonları

Aşağıdaki bilgiler sadece Türkiye için geçerlidir:

Trotec Endüstri Ürünleri Tic.Ltd.Sti.

Oruçreis Mh., Giyimkent Cd.,

14. Sok. No.61, Giyimkent Sitesi

34235 Esenler/İstanbul

Telefon: +90 212 438 56 55

Üretici ve ithalatçı firmanın unvanı, adres ve telefon numarası

İthalatçı (sadece Türkiye için geçerlidir):

Trotec Endüstri Ürünleri Tic.Ltd.Sti.

Oruçreis Mh., Giyimkent Cd.,

14. Sok. No.61, Giyimkent Sitesi

34235 Esenler/İstanbul

Telefon: +90 212 438 56 55

Faks: +90 212 438 56 51

Üretici:

Trotec GmbH

Grebbeener Straße 7

D-52525 Heinsberg

Telefon: +49 2452 962-400

Faks: +49 2452 962-200

E-posta: info@trotec.de

Kullanım sırasında insan veya çevre sağlığına tehlikeli veya zararlı olabilecek durumlara ilişkin uyarılar



Elektronik cihazlar evsel atık değildir ve Türkiye'de, elektrikli ve elektronik cihazlar hakkındaki Elektrikli ve Elektronik Teçhizat Atıkları Direktifi'ne (EETA) göre uzman bir tasfiye merkezine gönderilmelidir. Kullandıktan sonra lütfen bu cihazı geçerli yasal düzenlemelere uygun şekilde tasfiye ediniz.

Trotec GmbH

Grebener Str. 7
D-52525 Heinsberg

☎ +49 2452 962-400

☎ +49 2452 962-200

✉ info@trotec.com

www.trotec.com